

## Dictionnaire éwé-français

L'éwé est une langue kwa, du groupe Volta-Niger de la famille nigéro-congolaise, qui s'étend de l'Océan Atlantique à l'Océan Indien. Il est parlé dans le Sud-Togo, jusqu'au niveau d'Atakpamé, et au Sud-Est du Ghana jusqu'au Lac Volta, par environ 4,8 millions de locuteurs. L'éwé possède une littérature abondante et il est utilisé pour le culte protestant. Au Togo où l'on dénombre plus de 40 langues, il est véhiculaire sur l'ensemble du pays sous une forme dénommée « mina » ou « gen ». De nombreuses ethnies sont parfaitement bilingues, qu'elles soient très proches de l'éwé (comme les Mina, les Ouatchi, les Aja...) ou parlant des langues très différentes (comme les Akposso, les Ahlon, les Akébou ou les Adélé).



**Jacques Rongier**, africaniste, titulaire d'un doctorat d'État, a été enseignant et chercheur en linguistique de 1980 à 1998 au Togo, à Madagascar et en Côte d'Ivoire où il a résidé jusqu'en 2002. À partir de 2003, il s'est lancé dans des recherches sur les langues du Cambodge à l'Institut de la langue khmère de l'Académie Royale de Phnom-Penh. Il est l'auteur d'Apprenons l'éwé (en neuf volumes) (langue du Togo), de Parlons sénoufo, de Parlons avikam (langues de Côte d'Ivoire) et de Parlons kouy (langue parlée en partie au Cambodge). En 1995, il avait déjà publié un dictionnaire français-éwé suivi d'un index éwé-français. Le dictionnaire éwé-français que voilà a été commencé en 1980 et terminé seulement en 2015 !

ISBN : 978-2-343-06189-4  
65 €



9 782343 061894



Dictionnaire éwé-français

Jacques Rongier

Jacques Rongier

# Dictionnaire éwé-français



L'Harmattan